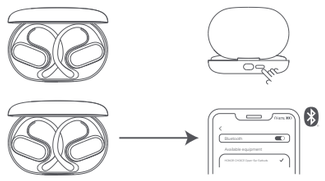
# HONOR CHOICE

Open-Ear True Wireless Earbuds

Quick Start Guide
Udhëzuesi i shpejtë i përdorimit
دليل التشغيل السريع
Ръководство за бърз старт
快速指南
Vodič za brzi početak rada
Stručná úvodní příručka
Pika-aloitusopas
Guide de démarrage rapide
Kurzanleitung
Rövid útmutató
Guida rapida
Қысқаша нұсқаулық
Упатство за брз почеток
Panduan Permulaan Pantas
Skrócona instrukcja obsługi
Ghid de pornire rapidă
Краткое руководство пользователя
Kratko uputstvo
Stručná úvodná príručka
Guía de inicio rápido
Guía de inicio rápido
Hızlı Başlangıç Kılavuzu

Works with HONOR Connect

## Pair and connect




**EN**
1. Open the lid, make sure the earbuds are inside the case, long press the function button for 2 seconds, and the earbuds will enter the pairing state.
2. Turn on the Bluetooth of the device paired with the earbuds, and search for the device name to connect.

**SQ-AL**
1. Hapni kapakun, sigurohuni që kufjet janë në kuti, mbani shtypur butonin e funksionit për 2 sekonda dhe kufjet do të hyjnë në gjendjen e çiftimit.
2. Aktivizoni Bluetooth në pajisjen e çiftuar me kufjet dhe kërkoni emrin e pajisjes me të cilën doni të lidheni.

**AR**
1. افتح الغطاء، وتأكد من وجود سماعتي الأذن داخل العلبة، واضغط مطولًا على زر الوظيفة لمدة ثانيتين، وستدخل سماعتا الأذن في حالة الاقتران.
2. شغّل البلوتوث في الجهاز المقترن بسماعتي الأذن وابحث عن اسم الجهاز لإجراء الاتصال.

**SR**
1. Otvorite poklopac, uverite se da su bubice u kutiji, dugo pritisnite dugme funkcije 2 sekunde i bubice će ući u stanje uparivanja.
2. Uključite Bluetooth uređaja koji je uparen s bubicama i pretražite naziv uređaja da biste se povezali. Uključite Bluetooth uređaja koji je uparen s uređajima i pretražite naziv uređaja da biste se povezali.

**SK**
1. Otvorte kryt, uistite sa, že sú slúchadlá v puzdre, podržte funkčné tlačidlo na 2 sekundy a slúchadlá prejdú do stavu párovania.
2. Zapnite pripojenie Bluetooth zariadenia spárovaného so slúchadlami a vyhľadajte názov zariadenia, ktoré chcete pripojiť.

**ES**
1. Abra la tapa, asegúrese de que los auriculares estén dentro del estuche, mantenga pulsado el botón de función durante 2 segundos y los auriculares entrarán en estado de enlace.
2. Encienda el Bluetooth del dispositivo enlazado con los auriculares y busque el nombre del dispositivo para conectarse.

**ES-US**
1. Abra la tapa, asegúrese de que los auriculares estén dentro del estuche, mantenga pulsado el botón de función durante 2 segundos y los auriculares entrarán en estado de emparejamiento.
2. Encienda el Bluetooth del dispositivo emparejado con los auriculares y busque el nombre del dispositivo para conectarse.

**TR**
1. Kapağı açın, kulaklıkların kutunun içinde olduğundan emin olun, işlev düğmesini 2 saniye basılı tutun. Kulaklıklar eşleşme durumuna girecektir.
2. Kulaklıklarla eşleştirilen cihazın Bluetooth'unu açın ve bağlanmak için cihaz adını arayın.

**BG**
1. Отворете капака, уверете се, че слушалките са в калъфа, натиснете продължително бутона за функциите за 2 секунди и слушалките ще влязат в състояние на сдвояване.
2. Включете Bluetooth на устройството, сдвоено със слушалките, и потърсете името на устройството, за да се свържете.

**ZH-HK**
1. 開啟盒蓋，確保耳機在盒內，長按功能鍵 2 秒，耳機進入配對狀態。
2. 開啟與耳機配對的裝置藍牙，搜尋裝置名稱並連線。

**HR**
1. Otvorite poklopac, provjerite jesu li slušalice u kutijici, pritisnite funkcijsku tipku na dvije sekunde i slušalice će ući u način za uparivanje.
2. Uključite Bluetooth na uređaju koji je uparen sa slušalicama i potražite naziv uređaja kako biste se povezali.

**CS**
1. Otevřete víko, ujistěte se, že jsou sluchátka uvnitř pouzdra, dlouze stiskněte funkční tlačítko po dobu 2 sekund a sluchátka přejdou do stavu párování.
2. Zapněte Bluetooth na zařízení spárovaném se sluchátky a vyhledejte název zařízení, které chcete připojit.

**FI**
1. Avaa kansi ja varmista, että korvanapit ovat kotelossa, ja paina sitten toimintopainiketta 2 sekunnin ajan, niin korvanapit siirtyvät laiteparin muodostustilaan.
2. Ota Bluetooth käyttöön laitteessa, jolla on muodostettu laitepari korvanappien kanssa, ja hae laitteen nimi yhdistämistä varten.

**FR**
1. Ouvrez le couvercle, assurez-vous que les écouteurs sont à l'intérieur du boîtier, appuyez longuement sur le bouton de fonction pendant 2 secondes et les écouteurs entreront en état d'association.
2. Activez le Bluetooth de l'appareil associé aux écouteurs et recherchez le nom de l'appareil à connecter.

**DE**
1. Öffnen Sie den Deckel, vergewissern Sie sich, dass sich die Ohrhörer im Etui befinden und halten Sie die Funktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt. Die Ohrhörer wechseln anschließend in den Kopplungsstatus.
2. Schalten Sie das Bluetooth des mit den Ohrhörern gekoppelten Geräts ein und suchen Sie nach dem Namen des Geräts, um es zu verbinden.

**HU**
1. Nyissa fel a fedelet, és ellenőrizze, hogy a fülhallgatók benne vannak-e a tokban, és tartsa lenyomva 2 másodpercig a funkciógombot. A fülhallgató ezzel párosítási módba kapcsol.
2. Kapcsolja be a fülhallgatóval párosítani kívánt készüléken a Bluetooth funkciót, és a csatlakoztatáshoz keresse meg a készülék nevét.

**IT**
1. Apri il coperchio, assicurati che gli auricolari siano all'interno della custodia, premi per 2 secondi il pulsante Funzione e gli auricolari entreranno nello stato di associazione.
2. Attiva il Bluetooth del dispositivo associato agli auricolari e cerca il nome del dispositivo da connettere.

**KK**
1. Қақпақты ашып, қылақұаптың корпус ішінде екеніне көз жеткізіп, функция түймесін 2 секунд бойы ұзақ басып тұрсаңыз, қылақұап жұптастыру күйіне өтеді.
2. Қылақұаппен жұптастырылған құрылғының Bluetooth функциясын қосып, қосылатын құрылғы атын іздеңіз.

**MK**
1. Отворете го капакот, осигурете дека ушните влошки се внатре во кутијата, притиснете го долго функциското копче за 2 секунди и ушните влошки ќе влезат во состојба на спарување.
2. Вклучете го Bluetooth на уредот што е спарен со ушните влошки и пребарајте за името на уредот за да се поврзете.

**ML**
1. Buka penutup, pastikan fon telinga berada di dalam bekas, tekan lama butang fungsi selama 2 saat dan fon telinga akan memasuki keadaan berpasangan.
2. Hidupkan Bluetooth peranti yang dipasangkan dengan fon telinga dan cari nama peranti untuk disambungkan.

**PL**
1. Otwórz wieczko, sprawdź, czy słuchawki są w etui, naciśnij przycisk funkcyjny przez 2 sekundy, a słuchawki przejdą do trybu parowania.
2. Włącz Bluetooth w urządzeniu parowanym ze słuchawkami i wyszukaj nazwę urządzenia do nawiązania połączenia.

**RO**
1. Deschideți capacul, asigurați-vă că aveți căștile în interiorul cutiei, apăsați lung butonul pentru funcții timp de 2 secunde, iar căștile vor intra în starea de asociere.
2. Porniți Bluetooth pe dispozitivul asociat cu căștile și căutați numele dispozitivului pentru a vă conecta.

**RU**
1. Откройте крышку и убедитесь, что наушники находятся в футляре. Нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 2 секунд: наушники перейдут в состояние сопряжения.
2. На устройстве, сопряженном с наушниками, включите Bluetooth и выполните поиск по имени устройства, которое нужно подключить.

## Reset

**EN**
Open the lid, make sure the earbuds are inside the case, long press the function button for 10 seconds, and the earbuds will be reset to factory settings and reenter the pairing state.

**SQ-AL**
Hapni kapakun, sigurohuni që kufjet janë në kuti, mbani shtypur butonin
e funksionit për 10 sekonda dhe kufjet do të rivendosen në cilësimet
e fabrikës dhe do të hyjnë sërish në gjendjen e çiftimit.

**AR**
افتح الغطاء، وتأكد من وجود سماعتي الأذن داخل العلبة، واضغط مطولًا على زر الوظيفة لمدة 10 ثوانٍ، وسيُعاد ضبط سماعتي الأذن على إعدادات المصنع وستدخل سماعتا الأذن في حالة الاقتران مرة أخرى.

**BG**
Отворете капака, уверете се, че слушалките са в калъфа, натиснете продължително бутона за функциите за 10 секунди и слушалките ще се нулират до фабричните настройки, като отново ще влязат в състояние на сдвояване.

**ZH-HK**
開蓋狀態時耳機在盒內，長按功能鍵 10 秒，耳機恢復出廠設定，並重新進入配對狀態。

**HR**
Otvorite poklopac, provjerite jesu li slušalice u kutijici, pritisnite funkcijsku tipku na deset sekunde i slušalice će se vratiti na tvorničke postavke i ponovno ući u način za uparivanje.

**CS**
Otevřete víko, ujistěte se, že jsou sluchátka uvnitř pouzdra, dlouze stiskněte funkční tlačítko po dobu 10 sekund, sluchátka se resetují na tovární nastavení a znovu přejdou do stavu párování.

**FI**
Avaa kansi ja varmista, että korvanapit ovat kotelossa, ja paina sitten toimintopainiketta 10 sekunnin ajan, niin korvanappien tehdasasetukset palautetaan ja korvanapit palaavat laiteparin muodostustilaan.

**FR**
Ouvrez le couvercle, assurez-vous que les écouteurs sont à l'intérieur du boîtier, appuyez longuement sur le bouton de fonction pendant 10 secondes et les écouteurs seront réinitialisés aux paramètres d'usine et entreront à nouveau en état d'association.

**DE**
Öffnen Sie den Deckel, vergewissern Sie sich, dass sich die Ohrhörer im Etui befinden und halten Sie die Funktionstaste 10 Sekunden lang gedrückt. Die Ohrhörer werden anschließend auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt und wechseln wieder in den Kopplungsstatus.

**HU**
Nyissa fel a fedelet, és ellenőrizze, hogy a fülhallgatók benne vannak-e a tokban, és tartsa lenyomva 10 másodpercig a funkciógombot. A fülhallgató ezzel visszaáll a gyári beállításokra, és párosítási módba lép.

**IT**
Apri il coperchio, assicurati che gli auricolari siano all'interno della custodia e premi per 10 secondi il pulsante Funzione. Gli auricolari verranno reimpostati alle impostazioni di fabbrica e rientreranno nello stato di associazione.

**KK**
Қақпақты ашып, қылақұаптың корпус ішінде екеніне көз жеткізіп, функция түймесін 10 секунд бойы ұзақ басып тұрсаңыз, қылақұаптың зауыттық параметрлері қайта орнатылып, жұптастыру режиміне қайта өтеді.

**MK**
Отворете го капакот, осигурете дека ушните влошки се внатре во кутијата, притиснете го долго функциското копче за 10 секунди и ушните влошки ќе ресетираат во фабрички поставки и повторно ќе влезат во состојба на спарување.

**ML**
Buka penutup, pastikan fon telinga berada di dalam bekas, tekan lama butang fungsi selama 10 saat dan fon telinga akan ditetapkan semula kepada tetapan kilang dan masuk semula ke keadaan berpasangan.

**PL**
Otwórz wieczko, sprawdź, czy słuchawki są w etui, naciśnij przycisk funkcyjny przez 10 sekund, a słuchawki zostaną zresetowane do ustawień fabrycznych i przejdą ponownie do stanu parowania.

**RO**
Deschideți capacul, asigurați-vă că aveți căștile în interiorul cutiei, apăsați lung butonul pentru funcții timp de 10 secunde, iar căștile vor fi resetate la setările din fabrică și vor reintra în starea de asociere.

**RU**
Откройте крышку и убедитесь, что наушники находятся в футляре. Нажмите и удерживайте функциональную кнопку в течение 10 секунд: произойдет сброс настроек до заводских и наушники снова перейдут в состояние сопряжения.

**SR**
Otvorite poklopac, uverite se da su bubice u kutiji, dugo pritisnite dugme funkcije 10 sekundi i bubice će se resetovati na fabričke podešavanja i ponovo ući u stanje uparivanja.

**SK**
Otvorte kryt, uistite sa, že sú slúchadlá v puzdre, podržte funkčné tlačidlo na 10 sekúnd a slúchadlá sa resetujú na výrobné nastavenia a znova prejdú do stavu párovania.

**ES**
Abra la tapa, asegúrese de que los auriculares estén dentro del estuche, mantenga pulsado el botón de función durante 10 segundos y los auriculares se restablecerán con los ajustes de fábrica y volverán a entrar en estado de enlace.

**ES-US**
Abra la tapa, asegúrese de que los auriculares estén dentro del estuche, mantenga pulsado el botón de función durante 10 segundos y los auriculares se restablecerán con los ajustes de fábrica y volverán a entrar en estado de emparejamiento.

**TR**
Kapağı açın, kulaklıkların kutunun içinde olduğundan emin olun, işlev düğmesini 10 saniye basılı tutun. Kulaklıklar fabrika ayarlarına sıfırlanıp tekrar eşleşme durumuna girecektir.

FR
Cet appareil et ses accessoires se recyclent
À DÉPOSER EN MAGASIN ou À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE
Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Product: Wireless Earphones
Model: ORL-ME00
Manufacturer: Tiinlab Corporation
Operation frequency(Max power): < 10 dBm
Operation frequency: 2400MHz-2483.5MHz
Made in China
Interior code
0301001052

## Control

**EN**
Double touch
Music: Play/Pause
Calls: Connect/Hang up
Tips: You can change the gesture controls in HONOR AI Space.

Touch & hold
Music: Previous/Next song
Calls: Reject

**SQ-AL**
Prekni dy herë
Muzika: Luani/ndaloni
Telefonatat: Lidhuni/mbyllni
Kështilla: Ju mund të ndryshoni kontrollin e gjesteve te HONOR AI Space.

Prekni dhe mbani shtypur
Muzika: Kënga e mëparshme/e radhës
Telefonatat: Refuzoni

**AR**
النقر المزدوج
الموسيقى: التشغيل/الإيقاف المؤقت
المكالمات: الاتصال/الإنهاء
تلميحات: يمكنك تغيير عناصر التحكم بالإيماءات في HONOR AI Space.

الضغط المطول
الموسيقى: الأغنية السابقة/التالية
المكالمات: رفض

**BG**
Двойно докосване
Музика: Пускане/пауза
Повиквания: Свързване/прекъсване на връзката
Съвети: Можете да промените контролите на жестовете в HONOR AI Space.

Докосване и задържане
Музика: Предходна/следваща песен
Повиквания: Отхвърляне

**ZH-HK**
輕觸兩下
音樂：播放／暫停
通話：接通／掛斷
注意：可透過智能空間應用程式更改手勢操作偏好。

長按
音樂：上一首／下一首（智能空間設定）
來電：拒接

**HR**
Dvostruki dodir
Glazba: reprodukcija/pauziranje
Pozivi: povezivanje/prekid
Savjeti: možete promijeniti kontrole gestama u aplikaciji HONOR AI Space.

Dodir i držanje
Glazba: prethodna /sljedeća pjesma
Pozivi: odbijanje

**CS**
Poklepání
Hudba: Přehrát/pozastavit
Hovory: Připojit/Zavěsit
Tipy: V HONOR AI Space můžete změnit ovládání gesty.

Klepnout a přidržet
Hudba: Předchozí /další skladba
Hovory: Odmítnout

**FI**
Kaksoiskosketa
Musiikki: toista/keskeytä
Puhelut: vastaa/lopeta
Vihje: Voit muuttaa eleohjausta HONOR AI Spacessa.

Kosketa ja pidä
Musiikki: edellinen /seuraava kappale
Puhelut: hylkää

**FR**
Toucher deux fois
Musique : lecture/pause
Appels : se connecter/raccrocher
Astuce : vous pouvez modifier les commandes gestuelles dans HONOR AI Space.

Toucher et maintenir
Musique : morceau précédent/suivant
Appels : rejeter

**DE**
Doppeltippen
Musik: Wiedergabe/Pause
Anrufe: Annehmen/Auflegen
Tipps: Sie können die Gestensteuerungen in HONOR AI Space ändern.

Tippen und halten
Musik: Vorheriger /Nächster Titel
Anrufe: Ablehnen

**HU**
Dupla érintés
Zene: Lejátszás/megállítás
Hívások: Hívás fogadása/hívás megszakítása
Tippek: A HONOR AI Space segítségével módosíthatja a vezérlőgesztusok működését.

Nyomva tartás
Zene: Előző /következő dal
Hívások: Elutasítás

**IT**
Tocca due volte
Musica: riproduci/sospendi
Chiamate: connetti/riaggancia
Suggerimenti: puoi modificare i controlli delle gesture in HONOR AI Space.

Tocca e tieni premuto
Musica: brano precedente/successivo
Chiamate: rifiuta

**KK**
Екі рет түрту
Музыка: Ойнату/кідірту
Қоңыраулар: Қосылу/қоңырауды аяқтау
Кеңестер: HONOR AI Space қолданбасында қимылды басқару құралдарын өзгертуге болады.

Түртіп, ұстап тұру
Музыка: Алдыңғы/келесі ән
Қоңыраулар: Қабылдамау

**MK**
Допирање двапати
Музика: репродуцирај/паузирај
Повици: поврзај/прекини
Совети: Може да ги смените контролите со гестови во HONOR AI Space.

Допирање и задржување
Музика: претходна /следна песна
Повици: одбиј

**ML**
Dwisentuh
Muzik: Main/Jeda
Panggilan: Sambung/Letak telefon
Tip: Anda boleh menukar kawalan gerak isyarat dalam HONOR AI Space.

Sentuh dan tahan
Muzik: Lagu Sebelumnya/Seterusnya
Panggilan: Tolak

**PL**
Podwójne dotknięcie
Muzyka: Odtwarzanie/wstrzymywanie
Połączenia: Połączenie/rozłączenie
Porady: Sterowanie gestami można zmienić w HONOR AI Space.

Dotknięcie i przytrzymanie
Muzyka: Poprzedni/następny utwór
Połączenia: Odrzucenie

**RO**
Atingere dublă
Muzică: Redare/Pauză
Apeluri: Conectare/Încheiere
Sugestii: Puteți schimba comenzile prin gesturi în HONOR AI Space.

Atingere lungă
Muzică: Melodia anterioară/următoare
Apeluri: Respingere

**RU**
Двойное нажатие
Музыка: Воспроизвести/приостановить
Вызовы: Начать/завершить разговор
Совет: Вы можете изменить управляющие жесты в HONOR AI Space.

Нажатие и удержание
Музыка: Предыдущая/следующая композиция
Вызовы: Отклонить

**SR**
Dvaput dodirnite
Muzika: reprodukovanje/pauziranje
Pozivi: poveži/prekini
Saveti: možete da promenite kontrolu pokretima u HONOR AI Space.

Dodirni i zadrži
Muzika: prethodna/sledeća pesma
Pozivi: odbaci

**SK**
Dvojitý dotyk
Hudba: prehranie/pozastavenie
Hovory: pripojenie/zavesenie

Tipy: Ovládanie gestami môžete zmeniť v aplikácii HONOR AI Space.

Dotyk a podržanie
Hudba: predchádzajúca /nasledujúca skladba
Hovory: odmietnutie

**ES**
Tocar dos veces
Música: Reproducir/Pausar
Llamadas: Conectar/Colgar
Sugerencias: Puede cambiar los controles de los gestos en HONOR AI Space.

Mantener pulsado
Música: Canción anterior/siguiente
Llamadas: Rechazar

**ES-US**
Presionar dos veces
Música: Reproducir/Pausar
Llamadas: Conectar/Colgar
Sugerencias: Puede cambiar los controles de los gestos en HONOR AI Space.

Mantener presionado
Música: Canción anterior/siguiente
Llamadas: Rechazar

**TR**
Çift dokunma
Müzik: Oynatma/Duraklatma
Aramalar: Bağlanma/Kapatma
İpuçları: HONOR AI Space'den hareket kontrollerini değiştirebilirsiniz.

Basılı tutma
Müzik: Önceki/Sonraki şarkı
Aramalar: Reddetme

## Charge the earbuds

**EN**
Put the earbuds into the charging case and it can automatically charge the earbuds.
Tips: After using the earbuds, put them back to the charging case and close the lid in time to prolong the service life and keep them safe.

**SQ-AL**
Vendosini kufjet në kutinë e karikimit dhe ato do të karikohen automatikisht.
Kështilla: Pasi të përdorni kufjet, vendosini sërish në kutinë e karikimit dhe mbylleni kapakun në kohë që të zgjasni jetëgjatësinë e shërbimit dhe për t'i mbajtur të sigurta.

**AR**
ضع سماعتي الأذن في علبة الشحن وسيتم شحنهما تلقائيًا.
تلميحات: بعد استخدام سماعتي الأذن، أعدهما إلى علبة الشحن وأغلق الغطاء فورًا لإطالة عمرهما الافتراضي والحفاظ عليهما.

**BG**
Поставете слушалките в калъфа за зареждане и той може автоматично да ги зарежда.
Съвети: След като използвате слушалките, върнете ги в калъфа за зареждане и затворете капака навреме, за да удължите експлоатационния им живот и да ги предпазите.

**ZH-HK**
將耳機放入充電盒，充電盒會自動為耳機充電。
注意：在使用完耳機後，及時放回充電盒並關上蓋子，以延長使用壽命及避免遺失。

**HR**
Stavite slušalice u kutijicu za punjenje, koji može automatski puniti slušalice.
Savjeti: nakon uporabe vratite slušalice u kutijicu za punjenje i zatvorite poklopac na vrijeme kako biste produljili njihov uporabni vijek i čuvali ih na sigurnom.

## App download and installation

**EN**
Download and install the HONOR AI space app by scanning the QR code to access more features and custom settings for a better listening experience.

**SQ-AL**
Shkarkoni dhe instaloni aplikacionin HONOR AI Space duke skanuar kodin QR për të aksesuar më shumë veçori dhe cilësime të personalizuara për një eksperiencë më të mirë dëgjimi.

**AR**
نزّل تطبيق HONOR AI Space وثبّته عن طريق مسح رمز QR ضوئيًا للوصول إلى المزيد من الميزات والإعدادات المخصصة للتمتع بتجربة استماع أفضل.

**BG**
Изтеглете и инсталирайте приложението HONOR AI Space, като сканирате QR кода, за да отворите още функции и да персонализирате настройките за по-добро преживяване при слушане.

**ZH-HK**
掃描 QR 碼，下載並安裝榮耀智能空間應用程式，取得更多功能及自訂設定，取得更好的聆聽體驗。

**HR**
Preuzmite i instalirajte aplikaciju HONOR AI Space tako da skenirate QR kôd kako biste pristupili većem broju značajki i prilagođenih postavki za bolje iskustvo slušanja.

**CS**
Abyste získali přístup k dalším funkcím a vlastnímu nastavení, které vám zajistí kvalitnější poslechový zážitek, naskenujte QR kód a stáhněte a nainstalujte si aplikaci HONOR AI Space.

**FI**
Lataa ja asenna HONOR AI Space -sovellus skannaamalla QR-koodi, niin saat käyttöösi lisää ominaisuuksia ja mukautetut asetukset parempaa kuuntelukokemusta varten.

**FR**
Téléchargez et installez l'application HONOR AI Space en scannant le QR code pour accéder à plus de fonctionnalités et de paramètres personnalisés pour une meilleure expérience d'écoute.

**DE**
Sie können die HONOR AI Space App herunterladen und installieren, indem Sie den QR-Code scannen, um auf weitere Funktionen und benutzerdefinierte Einstellungen für ein besseres Hörerlebnis zuzugreifen.

**HU**
A HONOR AI Space alkalmazás letöltéséhez és telepítéséhez olvassa be a QR-kódot. Így további funkciókhoz jut, egyéni beállításokat alkalmazhat, és még élvezetesebb zenei élményben lehet része.

**IT**
Scarica e installa l'app HONOR AI Space scansionando il codice QR per accedere ad altre funzioni e impostazioni personalizzate, usufruendo così di un'esperienza di ascolto migliore.

**KK**
Тыңдау тәжірибесін жақсарту мақсатында қосымша мүмкіндіктер мен реттелетін параметрлерге қатынасу үшін QR кодын сканерлеу арқылы HONOR AI Space қолданбасын жүктеп алыңыз, орнатыңыз.

**MK**
Преземете и инсталирајте ја апликацијата HONOR AI space преку скенирање на QR-кодот за пристап до повеќе карактеристики и приспособени поставки за подобро искуство при слушањето.

**ML**
Muat turun dan pasang aplikasi HONOR AI space dengan mengimbas kod QR untuk mengakses lebih banyak ciri dan tetapan tersuai untuk menikmati pengalaman mendengar yang lebih baik.

**PL**
Pobierz i zainstaluj aplikację HONOR AI Space, skanując kod QR, aby uzyskać dostęp do większej liczby funkcji i ustawień niestandardowych, które uprzyjemniają słuchanie.

**RO**
Descărcați și instalați aplicația HONOR AI Space prin scanarea codului QR pentru a accesa mai multe funcții și setări personalizate, pentru o experiență de audiție mai bună.

**RU**
Отсканируйте QR-код, чтобы загрузить и установить приложение HONOR AI Space. Используя это приложение, вы сможете получить доступ к дополнительным функциям и специальным настройкам, улучшающим качество звука.

**SR**
Preuzmite i instalirajte aplikaciju HONOR AI Space tako što ćete skenirati QR kôd da biste pristupili većem broju funkcija i prilagodili podešavanja radi boljeg iskustva slušanja.

**SK**
Aplikáciu HONOR AI Space si stiahnete a nainštalujete naskenovaním kódu QR, čím získate prístup k ďalším funkciám a vlastným nastaveniam na lepší zážitok z počúvania.

**ES**
Descargue e instale la aplicación HONOR AI Space. Para ello, escanee el código QR para acceder a más funcionalidades y ajustes personalizados con objeto de mejorar la experiencia de escucha.

**ES-US**
Descargue e instale la aplicación HONOR AI Space mediante el escaneo del código QR a fin de acceder a más funciones y ajustes personalizados para una mejor experiencia de audio.

**TR**
Daha iyi bir dinleme deneyimi için daha fazla işleve ve özel ayara erişmek amacıyla kare kodu taratarak HONOR AI space uygulamasını indirin ve yükleyin.

**CS**
Vložte sluchátka do nabíjecího pouzdra a sluchátka se pak mohou automaticky nabíjet.
Tipy: Po použití sluchátka vložte zpět do nabíjecího pouzdra a zavřete víko, abyste prodloužili životnost a udrželi je v bezpečí.

**FI**
Laita korvanapit latauskoteloon, niin se lataa korvanapit automaattisesti.
Vihje: Pidennä korvanappien käyttöikää ja pidä ne turvassa laittamalla korvanapit käytön jälkeen takaisin latauskoteloon ja sulkemalla kansi.

**FR**
Placez les écouteurs dans le boîtier de charge et fermez le couvercle.
Astuce : après avoir utilisé les écouteurs, remettez-les dans le boîtier de charge et fermez le couvercle pour prolonger leur autonomie et les garder en sécurité.

**DE**
Legen Sie die Ohrhörer in das Ladeetui. Dieses kann die Ohrhörer dann automatisch aufladen.
Tipps: Legen Sie die Ohrhörer nach der Nutzung wieder in das Ladeetui und schließen Sie den Deckel zeitnah, um die Lebensdauer zu verlängern und die Ohrhörer zu schützen.

**HU**
Tegye be a fülhallgatót a töltőtokba, és a tok automatikusan feltölti.
Tippek: A használatot követően tegye vissza a fülhallgatót a töltőtokba, és csukja le a tok fedelét, így meghosszabbítja a készülék üzemidejét, és biztonságban tudhatja a fülhallgatót.

**IT**
Posiziona gli auricolari nella custodia di carica e verranno caricati automaticamente.
Suggerimenti: dopo aver utilizzato gli auricolari, riponili nella custodia di carica e chiudi il coperchio tempestivamente per prolungarne la durata di servizio e tenerli al sicuro.

**KK**
Құлақұапты зарядтау корпусына салсаңыз, ол құлақұапты автоматты түрде зарядтауға болады.
Кеңестер: Құлақұапты пайдаланғаннан кейін, қызмет мерзімін ұзарту және қауіпсіз сақтау үшін оны зарядтау корпусына қайта салып, қақпақты уақытылы жабыңыз.

**MK**
Ставете ги ушните влошки во кутијата за полнење и тие автоматски ќе се полнат.
Совети: По користење на ушните влошки, вратете ги назад во кутијата за полнење и навремено затворете го капакот за да го продолжите работниот век на слушалките и тие да бидат на сигурно.

**ML**
Letakkan fon telinga ke dalam bekas pengecasan dan ia boleh mengecas fon telinga secara automatik.
Tip: Selepas menggunakan fon telinga, letakkan fon telinga itu kembali ke bekas pengecasan dan tutup penutup tepat pada masanya untuk memanjangkan hayat perkhidmatan dan memastikan fon telinga tersebut selamat.

**PL**
Włóż słuchawki do etui ładującego, a ładowanie rozpocznie się automatycznie.
Porady: Po użyciu słuchawek odłóż je szybko do etui ładującego i zamknij wieczko, aby wydłużyć czas działania słuchawek oraz je zabezpieczyć.

**RO**
Puneți căștile în cutia de încărcare; aceasta le va încărca automat.
Sugestii: După ce ați folosit căștile, puneți-le înapoi în cutia de încărcare și închideți capacul pentru a le prelungi durata de utilizare și a le păstra în siguranță.

**RU**
Положите наушники в зарядный футляр, они автоматически начнут заряжаться.
Совет: Чтобы не повредить наушники и продлить срок их службы, кладите их в зарядный футляр и закрывайте крышку, когда не используете.

**SR**
Stavite bubice u kutiju za punjenje i ona može automatski da puni bubice.
Saveti: posle korišćenja bubica, stavite ih nazad u kutiju za punjenje i zatvorite poklopac na vreme da biste produžili životni vek usluge i držali ih bezbednim.

**SK**
Vložte slúchadlá do nabíjacieho puzdra, ktoré dokáže nabíjať slúchadlá automaticky.
Tipy: Hneď po používaní vložte slúchadlá späť do nabíjacieho puzdra a zatvorte kryt, aby ste predĺžili ich životnosť a udržali ich v bezpečí.

**ES**
Coloque los auriculares en el estuche de carga y podrá cargarlos automáticamente.
Sugerencias: Después de usar los auriculares, vuelva a colocarlos en el estuche de carga y cierre la tapa a tiempo para prolongar su vida útil y mantenerlos seguros.

**ES-US**
Coloque los auriculares en el estuche de carga y podrá cargarlos automáticamente.
Sugerencias: Después de usar los auriculares, vuelva a colocarlos en el estuche de carga y cierre la tapa a tiempo para prolongar su vida útil y mantenerlos seguros.

**TR**
Kulaklıkları şarj kutusuna geri koyarsanız kulaklıklar otomatik olarak şarj olur.
İpuçları: Kullanım ömrünü uzatmak ve kulaklıkları güvende tutmak için kullandıktan sonra kulaklıkları şarj kutusuna geri koyun ve kapağını zamanında kapatın.

## Charge the charging case

**EN**
Use a USB Type-C charger to charge the case.

**SQ-AL**
Përdorni një karikues USB të tipit C për të karikuar kutinë.

**AR**
استخدم شاحن USB من النوع C لشحن العلبة.

**BG**
За зареждане на калъфа използвайте зарядно USB Type-C.

**ZH-HK**
使用 USB-C 充電線為充電盒充電。

**HR**
Za punjenje kutijice upotrijebite USB-C punjač.

**CS**
K nabíjení pouzdra použijte nabíječku USB typu C.

**FI**
Käytä USB Type-C -laturia kotelon lataamiseen.

**FR**
Utilisez un chargeur USB Type-C pour charger le boîtier.

**DE**
Verwenden Sie ein USB-Typ-C-Ladegerät zum Aufladen des Ladeetuis.

**HU**
USB Type-C típusú töltő segítségével töltheti a tokot.

**IT**
Utilizza un caricabatterie con USB di tipo C per caricare la custodia.

**KK**
Корпусты зарядтау үшін USB Type-C зарядтағышын пайдаланыңыз.

**MK**
За да ја полните кутијата, користете полнач со USB од тип-Ц.

**ML**
Gunakan pengecas USB Jenis-C untuk mengecas kes tersebut.

**PL**
Aby naładować etui, użyj ładowarki ze złączem USB Type-C.

**RO**
Utilizați un cablu USB Type-C pentru încărcarea cutiei.

**RU**
Для зарядки футляра используйте зарядное устройство с разъемом USB Type-C.

**SR**
Koristite punjač USB tip C da biste punili kutiju.

**SK**
Na nabíjanie puzdra používajte nabíjačku USB Type-C.

**ES**
Utilice un cargador USB de tipo C para cargar el estuche.

**ES-US**
Utilice un cargador USB de tipo C para cargar el estuche.

**TR**
Kutuyu şarj etmek için bir USB Type-C şarj cihazı kullanın.